

Naciones Unidas ASAMBLEA GENERAL

VIGESIMO PERIODO DE SESIONES

Documentos Oficiales



QUINTA COMISION, 1062a.
SESION

Miércoles 29 de septiembre de 1965,
a las 11.10 horas

NUEVA YORK

SUMARIO

	Página
<i>Discurso inaugural del Presidente</i>	3
<i>Elección de Vicepresidente</i>	3
<i>Elección de Relator</i>	3
<i>Organización de los trabajos de la Comisión . .</i>	3

Presidente: Sr. Najib BOUZIRI (Túnez).

DISCURSO INAUGURAL DEL PRESIDENTE

1. El PRESIDENTE declara que se siente muy honrado por el homenaje que la Comisión ha tributado a su país y a él mismo al elegirlo Presidente. Hará todo lo posible por seguir el ejemplo de sus distinguidos predecesores en el cargo.

2. El vigésimo período de sesiones de la Asamblea General inicia sus trabajos en momentos en que la Organización no se ha recuperado aún por completo de la crisis que estuvo a punto de destruirla. Ahora que las Naciones Unidas han demostrado su capacidad para superar los más formidables obstáculos, los trabajos de la Quinta Comisión deben proseguirse sin demora. Los problemas financieros de la Organización persisten todavía, y la Comisión tiene que tratar de economizar cada vez que ello sea posible. Pero la adopción de una política de economía con sólo este objetivo no podría conciliarse con un concepto positivo del papel que la Organización debe desempeñar ante las muchas y crecientes demandas que se le hacen. La Comisión debe en consecuencia adoptar una política generosa y prudente que corresponda a la vez a las realidades de la situación financiera y a las aspiraciones de la comunidad internacional.

3. En conclusión, el Presidente da la bienvenida a las delegaciones de los seis Estados que se han incorporado a las Naciones Unidas después del decimoveno período de sesiones.

ELECCION DE VICEPRESIDENTE

4. El Sr. Ahmed ALI (Pakistán) presenta la candidatura del Sr. Pedro Olarte (Colombia).

5. El Sr. QUIJANO (Argentina), en nombre del Grupo Latinoamericano, el Sr. Mohamed RIAD (República Árabe Unida) y el Sr. FERNANDEZ LONGORIA (España) apoyan esta candidatura.

6. El Sr. MORRIS (Liberia) presenta la candidatura del Sr. Theodor Meron (Israel).

7. El Sr. ALBERTSSON (Islandia) apoya esta candidatura.

Por invitación del Presidente, el Sr. Abdi (Etiopía) y el Sr. Mertz (Luxemburgo) actúan como escrutadores.

Se procede a votación secreta.

<i>Cédulas depositadas:</i>	111
<i>Cédulas nulas:</i>	0
<i>Cédulas válidas:</i>	111
<i>Abstenciones:</i>	3
<i>Número de votantes:</i>	108
<i>Mayoría necesaria:</i>	55
<i>Número de votos obtenidos:</i>	

El Sr. Olarte (Colombia)	64
El Sr. Meron (Israel)	44

Habiendo obtenido la mayoría necesaria, el Sr. Olarte (Colombia) queda elegido Vicepresidente.

8. El Sr. OLARTE (Colombia) agradece a la Comisión el honor que ha tributado a su país y a él mismo al elegirlo Vicepresidente.

ELECCION DE RELATOR

9. El Sr. HACENE (Argelia) presenta la candidatura del Sr. Vladimir Prusa (Checoslovaquia).

10. El Sr. S. K. SINGH (India) y el Sr. TARDOS (Hungría) apoyan esta candidatura.

Por aclamación, el Sr. Prusa (Checoslovaquia) queda elegido Relator.

11. El Sr. PRUSA (Checoslovaquia) agradece a la Comisión la confianza que ha depositado en él.

ORGANIZACION DE LOS TRABAJOS DE LA COMISION (A/C.5/1030; A/C.5/L.832)

12. El PRESIDENTE recuerda que la Asamblea General ha adoptado ciertas decisiones en lo relativo a la organización de los trabajos. Fijó el 21 de diciembre de 1965 como fecha de clausura de su vigésimo período de sesiones; la Comisión debe en consecuencia planificar sus trabajos de manera que pueda terminar algunos días antes de esa fecha. Formula un llamamiento a los miembros de la Comisión para que le ayuden a aprovechar plenamente el tiempo disponible empezando las sesiones a la hora fijada. También sería útil que los discursos se pronunciasen claramente y con un ritmo apropiado.

13. Refiriéndose al programa de la Comisión (A/C.5/1030), el Presidente dice que, siguiendo la práctica de años anteriores, la Presidencia ha considerado conveniente distribuir un orden provisional de los trabajos (A/C.5/L.832). Además de los temas que

figuran en su programa, no cabe duda que durante el período de sesiones se pedirá a la Comisión que informe, en virtud del artículo 154 del reglamento de la Asamblea General, sobre las consecuencias administrativas y presupuestarias de las decisiones que adopten las demás comisiones principales de la Asamblea General. El Presidente supone que la Comisión deseará seguir la práctica habitual de pedir a la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto que estudie tales temas e informe acerca de ellos. La Comisión tendrá también que celebrar varias elecciones con el fin de llenar vacantes en los órganos auxiliares de la Asamblea General. Agradecería que los representantes que deseen presentar candidaturas lo hagan tan pronto como sea posible, a fin de que la Comisión pueda tomar decisiones al respecto con la debida oportunidad.

14. El Sr. CUREÑO PEREZ (México) propone que el tema 80 del programa, titulado "Escala de cuotas para el prorrateo de los gastos de las Naciones Unidas: informes de la Comisión de Cuotas" que figura

con el número 11 en el programa provisional de trabajo (A/C.5/L.832), sea examinado después del tema 21, relativo a la Fuerza de Emergencia de las Naciones Unidas, que figura con el número 16.

15. El PRESIDENTE declara que la Comisión tomará nota de la sugerencia del representante de México.

16. El Sr. S. K. SINGH (India) propone que no se adopte una solución definitiva sobre el orden en que se estudiarán los temas mencionados por el representante de México.

17. El PRESIDENTE declara que si no hay objeciones, considerará que la Comisión acepta el orden provisional de los trabajos, tomado en su totalidad, pero que ulteriormente se adoptará una decisión en lo relativo al orden en que se estudiarán los temas 11 y 16 del plan provisional de trabajo.

Así queda acordado.

Se levanta la sesión a las 12.25 horas.